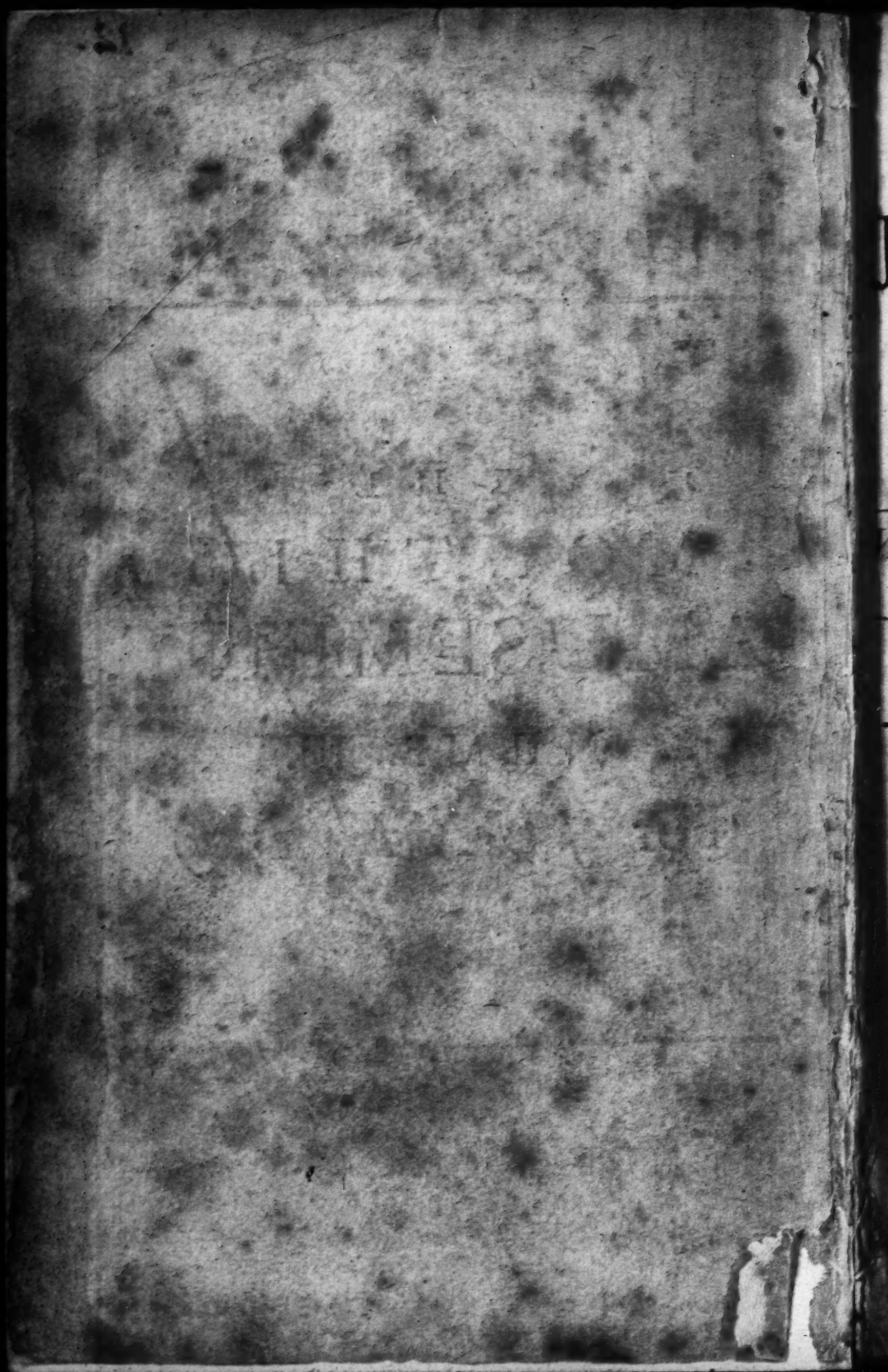


12.
635 a 43

T H E
M O N T H L Y
A M U S E M E N T .

N U M B. III.
For J U N E, 1709.



El Zelofo Estremeno:

T H E

635 a
4

Jealous Estremaduran.

A

NOVEL.

Written by MIGUEL de CERVANTES
SAAVEDRA.

And done from the SPANISH,
By J. OZELL.



LONDON, Printed for D. Midwinter in St. Paul's Church-
Yard, and B. Lintott in Fleet-Street: And Sold by J. Mor-
phew near Stationers-Hall. Price 1s.

THE AMERICAN BOOK CONCERN

NEW YORK, N. Y.
1880
PUBLISHED BY THE AMERICAN BOOK CONCERN
10 NASSAU ST. N. Y.

THE
TRANSLATOR
TO THE
READER.

Finding a Translation of this *Novel*, publish'd in the Year 1640, (for I've seen no other) I compar'd it throughout with the Original, and have retain'd some Expressions; tho' generally the Language is so odd, that one might have guess'd it was turn'd by no *English* Man, ev'n tho' the Title Page had not shewn it. The Person who did it calls himself *Don Diego de Puede-Ser*: Who this Mr. *May-be* was I shall not examine, but hasten to what is more material, and must beg the Reader's Patience this once, after which I think not to trouble him with any more

ii *The Translator to the Reader.*

Prefaces. It has been conceiv'd necessary to oppose something to the *Cui Bono?* the Query of certain Gentlemen, who desiring to obtrude upon the World their *Sowerness* for *Solidity* and *Spleen* for *Virtue*, run down such sort of Works as these, ev'n without looking into 'em; and involve the Author, Translator and Reader, in the same common Charge of *Amusing* themselves with Things of no Benefit. In answer to this heavy Accusation, I shall transcribe what Monsieur *Pellisson* says upon the like Occasion, in his admirable Preface to *Sarasin's* Works.

“ These severe Judges wiser than God
“ and Nature, who have made infinite
“ Varieties of Things solely for Man's
“ *Pleasure*, are for nailing People down
“ incessantly to the Law, to Physick,
“ and Divinity, and tell us that nothing
“ deserves to be esteem'd if it doth not
“ tend to the Publick Good. In this
“ last Point I am almost of their Opini-
“ on, but I cannot think it an unprofi-
“ table Labour to employ ones self agree-
“ ably for the major Part of Mankind,
“ and, without corrupting their Minds,
“ to divert and please them. Do we
“ call it a Misapplication of Time in
“ the

“ the Father of a Family, to unbend
“ himself from his Domestick Cares,
“ the Prince and Minister from the
“ Toils of State, the Magistrate from
“ the Tumult and Perplexity of his Of-
“ fice, the Soldier from his Fatigues,
“ and ev’n the Tradesman from his La-
“ bour? Is it Impertinence to cause this
“ Man to forget for a Time his Poverty,
“ another his Distempers, a Third his
“ cruel Passions, and to all in general
“ their Misfortunes? They who judge
“ thus are grossly deceiv’d, as may be
“ easily shewn; and for want of going
“ far enough, and penetrating to the
“ Bottom of Things, they take the
“ *Means* for the *End*. Let us open our
“ Eyes, and not imagine that either the
“ Exchange, that Rendezvous of Mer-
“ chants, or the University, that Seat
“ of Learning and perpetual Disputati-
“ on, or the Bar, where private Rights
“ and Titles are examin’d, or those
“ grand Assemblies where the Publick
“ Affairs are debated, or those Armies,
“ those Engines, and that Artillery, or,
“ in a Word, that great Number of
“ Springs which give Motion to the vast
“ Body of the State, are Things made

“ for Themselves, or aim only at one
“ *Particular* Mark; No; they have all
“ of them one *General* End, which is,
“ That the People may live together
“ *Virtuously, Peaceably, Agreeably.* These
“ Three Things always were, or ought
“ to have been, at one and the same
“ Time, in the Thoughts of Legisla-
“ tors and Founders of Common-
“ wealths. Whatever contributes to
“ the Last, without hurting the Two
“ First, is so far from Erring from the
“ Publick Good, it sometimes attains it
“ by a more direct and shorter Way.
“ For Example, The Writings of a ce-
“ lebrated Lawyer are useful, who can
“ deny it? They instruct the Advocate
“ to make a good Defence; the Advo-
“ cate, well-instructed, causes the Judge
“ to pronounce justly; the Judge, in ren-
“ dring Justice, quiets the Citizen. But
“ 'tis often seen, that the different Hands
“ of so many several *Artificers*, divert
“ and turn aside the *Art* it self from
“ its natural Intention; just as it falls
“ out with some sort of Machines, pret-
“ ty, and in Appearance well contriv'd,
“ but made up of too many Movements,
“ which, because some one of them is
“ conti-

“ continually failing, are every Moment
“ at a Stand, and oftentimes *Over-turn*
“ what they ought to *Carry*. On the
“ contrary, those other Writings which
“ are commonly treated with the Title
“ of *Bagatelles* (*Trifles*), Ev’n tho’ they
“ do not serve to rectify Men’s Morals,
“ or enlighten their Understandings,
“ (which yet they may do, ought to do,
“ and commonly is done directly or ob-
“ liquely) at least, without any other
“ Help, they Please, they Divert, they dif-
“ fuse Joy, which, next to *Virtue*, is the
“ greatest Good. Besides, who knows not,
“ that a Man may have very solid Rea-
“ sons for applying himself sometimes
“ to Things that are seemingly not so-
“ lid; and that an obscure and secret
“ Obligation may often, without any
“ Wrong done, prevail over that other
“ publick and apparent Duty. This
“ Man, whom you blame, has perhaps
“ found, That, to re-establish a ruin’d
“ State of Health, to Fend against ill
“ Fortune, to provide for a Family un-
“ der his Care, it is better for him to
“ work upon *Songs* than *Treatises* of
“ *Morality* and *Politicks*. If this be so,
“ I will be bold to say, *Morality* and Po-
“ liticks

vi *The Translator to the Reader.*

“ *liticks* will themselves enjoin him
“ to make *Songs*; and it is an Injustice
“ beyond Example to condemn the
“ Occupations of others, without know-
“ ing either their Motives or Circum-
“ stances.

There's another Sort of Criticks, who
indeed are not against such Pieces, but
who will not forgive the least Fault;
thinking perhaps by their severe Cen-
sures, to acquire to themselves the Glory
of being more clear-sighted than others.
“ They are mistaken. I once saw an
“ ancient Gentleman of a World of Wit
“ and Politeness. Age it self seem'd to
“ have spar'd those Two fine Qualities
“ in him, and only to have meddl'd with
“ his Body. But his Sight began to fail
“ him to such a Degree, that he cou'd
“ not distinguish any Thing without
“ much Difficulty. All this while he
“ continu'd extremely sollicitous, not
“ to cure a Misfortune he thought incu-
“ rable, but to conceal it ev'n from his
“ most familiar Friends. Whenever
“ he happen'd to be in free Conversati-
“ on with them, he made an extraor-
“ dinary Effort (poor Gentleman) to
“ disco-

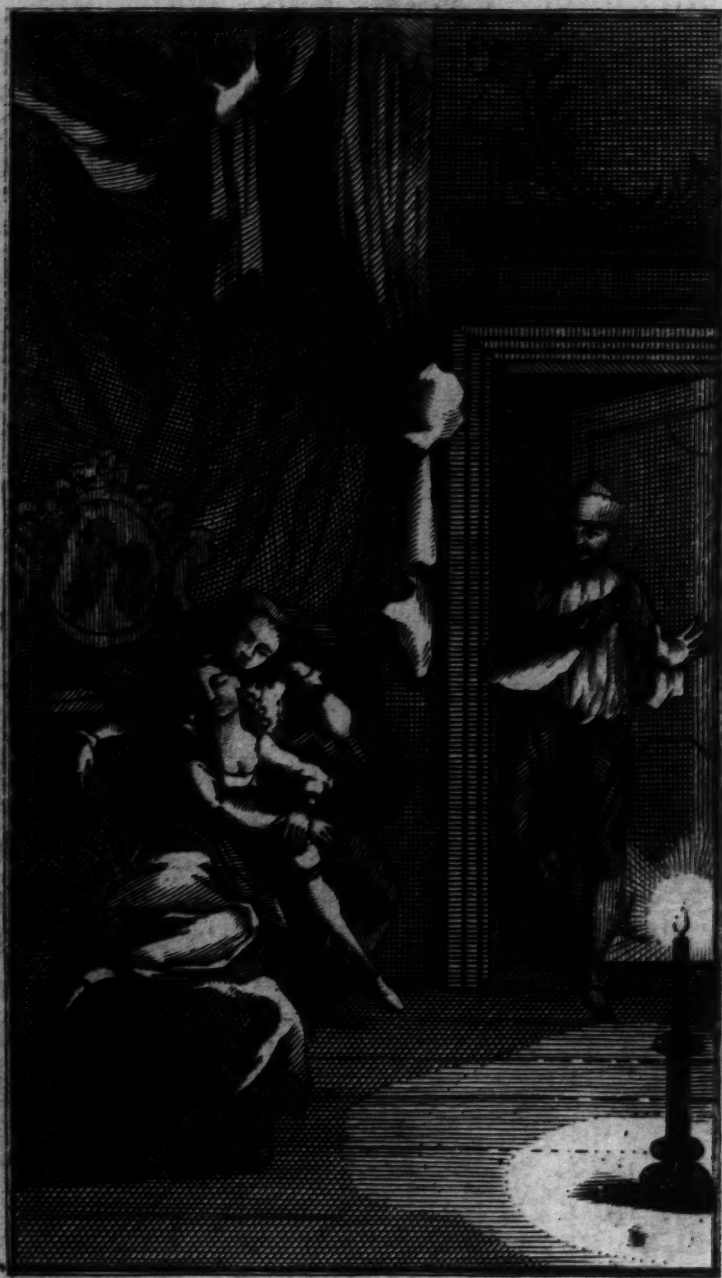
“ discover upon their Cloaths either
“ some inconsiderable Spot, or a Ribon
“ out of its Place, or something else of
“ the like Nature; and when he had
“ giv’n them this Proof *that he cou’d*
“ *see*, he return’d with less Regret to
“ his former Darknes, and contented
“ himself with that dim and confus’d
“ Light which his Age had left him.
“ Is it not thro’ a like Artifice, that so
“ many Persons of a very moderate Ca-
“ pacity, condemn almost every Thing
“ in Works of Wit, and pretend they
“ are not able to bear the least Negli-
“ gence? For, in a Word, they who
“ pardon these little Slips in a good
“ Piece, see them perhaps sooner than
“ those who are so hard to please:
“ If there be any Difference, it is, they
“ discern the *Beauties* much better, and
“ in that Particular are far more sensi-
“ ble; A Noble Genius fires ’em, as
“ one may say, with love of it; every
“ Thing there pleases ’em, because they
“ find an Infinity of Things worthy to
“ please. Let ’em tell us that only Block-
“ heads admire, and that ’tis a Disease
“ of the Mind; with all my Heart; it
“ is at least one of those Diseases that
“ are

viii *The Translator to the Reader.*

“ are Signs of Health; whereof Hippo-
“ crates some-where speaks, and among
“ which he places *Hunger* and *Thirst*,
“ tho’ they are both of them Things
“ purely Natural.

F. O.

El



El Zelofo Estremeno :

T H E

Jealous Estremaduran.

IT is not long since out of a certain Town in *Estremadura* issu'd a Gentleman of a good Family, who, like a Second Prodigal, thro' all the Countries of *Europe*, went spending and wasting as well his *Years* as his *Wealth*. And in the End, after many Voyages and much Travelling (his Parents being already dead, and his Patrimony well-nigh consum'd) he came to reside in the Great City of *Seville*, where he found Opportunities enough to make an End of that little he had left. Seeing himself so destitute of Money, and consequently not over-abounding with Friends, he e'en had Recourse to that Remedy which in *Spain* most young Fellows make use of, when they have squander'd away their Fortunes in Riot and Debauchery: In short, he resolv'd to go for the *West-Indies*

2 *The* JEALOUS ESTREMADURAN.

Indies, the Refuge and Protection of Desperadoes, the Sanctuary of Bankrupts, the Passport of Murtherers, the Setter-up of broken Lawyers, the Cloak and Cover of your skilful Gamesters call'd Sharpers, the common Lure for Common Whores, the General Deceiving of many, and the Particular Relieving of few. A Fleet was putting out for *Peru*, and he had no Time to lose: So he agreed with the Admiral, and furnish'd himself as well as he cou'd with what Sea-Provisions were necessary for such a Voyage; and having sent the same on board, he embark'd at *Cadiz*, with a Farewell to *Spain*. They weigh'd Anchor, and set sail with so favourable a Wind that they soon lost Sight of Land, and found themselves prosperously ploughing the vast and spacious Plains of Father Ocean. Our Passenger now began to *Think*; he call'd to Mind the many Dangers he had run in his other Travels, the ill Courses he had taken, and, in a Word, all the past Actions of his Life. Falling into this Account with himself, he fully determin'd to become a new Creature; and if he were so happy as to make a Fortune, he wou'd take more Care to keep it, and proceed with less Liberality and more Circumspection than he had before done in his Entertainments of Women. With such Reflections as these were his Thoughts entirely taken up; and the Fleet

was

The JEALOUS ESTREMADURAN. 3

was in a manner becalm'd whilst *Philip de Carizales* (for so he call'd himself) was agitated with this Storm and Tempest within his Breast. At length the Wind began to blow with so much Violence, that *Carizales* was forc'd to think of something else, and attend to the Peril of his new Voyage; which however prov'd so successful in the End, that without suffering the least Damage they arriv'd at the Port of *Carthagena*.

To cut short our Story, and pass over every thing that makes not to the Purpose, we shall only say that *Philip* was Eight and Forty Years old when he set out for the *Indies*, and in the Space of Twenty Years that he liv'd there He manag'd Matters so well, he grew, by his Ingenuity and Diligence, to be worth above a Hundred and Fifty Thousand Crowns. Being Master of so plentiful an Estate, and attracted with that natural Love all Men have for their own Country, he resolv'd to return home: So leaving *Peru*, where he had got such Store of Riches, and turning it all into Bars of Gold and Silver, he embark'd on a Ship that was going for *Spain*, and at length landed at *St. Lucar's*, and thence arriv'd at *Seville*, as full of Years as Wealth. Having secur'd his Effects, he went and enquir'd after his Friends, and found they were all dead. This put him upon a Resolution to quit *Seville*, and go end his Days in the Place of

4 *The* JEALOUS ESTREMADURAN.

his Nativity, tho' he had before receiv'd News that none of his Relations were alive. *Carizales* was not without uneasy Thoughts; and if when he went for the *Indies* poor and necessitous many Cares distracted his Brain, no less did they now disquiet him in the Midst of his vast Possessions; tho' the Cause was very different; for then he cou'd not sleep for thinking on his Poverty, nor cou'd he now take any Rest for thinking on his Riches. As heavy a Load is Wealth to one that was never acquainted with it, or knows not how to use it, as Poverty is to one who lives in continual Want. Gold brings Cares with it, and Cares oppress him that wants it: But the *Poor Man's* Cares are remedy'd by having some moderate Quantity of it, and the *Rich Man's* augmented by having too much. He that possesses nothing, is happier, in some Respect, than he that owns the greatest Treasure; for, in short, the Poor Man may become Rich, but the other fancies he can never be rich enough. Be it as 'twill, *Carizales* cou'd not be perfectly at Ease: He pleas'd himself in looking upon his Wedges of Gold, but his Joy was imperfect, because he knew not what to do with them. He was too old to return to the troublesome and unquiet Life of a Merchant; and to lock himself up with them wou'd be but a Bait for Thieves, and he might chance to have his Throat cut some Night

The JEALOUS ESTREMADURAN. 5

Night for the Sake of 'em. Besides, he thought it a great Pity for much Money shou'd be bury'd, which might turn to good Account if he wou'd follow the Business he had exercis'd with such Success in the *Indies*. At other Times, he was minded to carry it with him into his own Country, and put it out to Interest, and so spend the Remainder of his Days in Peace and Quietness, giving to God what he cou'd, since he had giv'n the World more than he ought. But where shou'd he put it out with Safety? Where meet with Securities to Satisfaction? Never was Man more perplex'd, or more uncertain what to do. Then again, when he bethought himself of the Scarcity and Poverty of his own Country, and that the People round about him were all Needy, he consider'd that to go live there, was but to expose himself to all those Importunities which the Poor commonly give the Rich that are near Neighbours to them. Yet something he must resolve, and a Choice must be made, which was a Point extremely hard for him who was naturally ingenious at finding out Difficulties in every thing. Then the Toy took him i'th' Head to get him a Wife, that he might not at his Death leave his Estate to Strangers. With this Design he enter'd into a strict Examination of himself, and feeling the Pulse of his Abilities, he fancy'd he was strong e-

B 2

nough.

6 *The* JEALOUS ESTREMADURAN.

nough to undergo the heavy Yoak of Wedlock. But this Thought soon made Way for a great many others of a different Kind. The very Conceit of being marry'd made him tremble with Fear, and he resisted it as a Temptation of the Evil Spirit. He was by Nature, tho' unmarried, the most jealous Man iⁿ th^e World; so he easily foresaw how unhappy he shou'd be in that State of Life. *I'll bear no more on't*, quoth he to himself, *No Body marries but Fools, or such as don't care what they do. 'Tis the last Rock a Man of Sense shou'd split upon: 'Tis too great a Venture to embark with a Woman; far be it from Carizales ever to think of it.*

Poor Carizales might as well ha' held his Tongue; there was no resisting the Humour of his Stars; 'twas in vain that he Reason'd, and made Reflections; Marry he must in spite of his Teeth.

His Fortune had so ordain'd it, that as he pass'd one Day along the Street, still thinking what Manner of Life he shou'd lead, he happen'd to cast up his Eyes, and saw standing at a Window a young Dam- sel, whose very Sight went directly to the Heart of him. Besides her agreeable Aspect, she was so extremely fair and beautiful, that the good old Man being no longer able to defend himself, yielded up the Weakness of his many Years to those few of *Leonora*, for that was the Name of this charming

The JEALOUS ESTREMADURAN. 7

ing Creature. She was not quite Fourteen, but Love being no Arguer of Cases, Carixalles did not think her abit too young. Notwithstanding the Resolution he had taken never to marry, notwithstanding the Reasons he had brought to support this Resolution, he found himself all of a sudden so metamorphis'd, that he fancy'd the State of a marry'd Man to be the happiest Condition o'this Side Heav'n: And immediately, without any more ado, he fell to heaping of Discourse upon Discourse and Argument upon Argument. This young Maiden, quoth he, talking to himself, is wondrous fair, exceeding handsome; but by the outward Appearance of the House, they can be none of the Richest who dwell in't. She is but a Child, and her tender Years can give a Husband no Cause of Suspicion. She's just such a one as I want, and it seems as if Heav'n had created her on Purpose for me. She has not seen the World, that real Quicksand of most Women's Virtue. Young and unexperienc'd as she is, I may live securely with her. I will marry her, shut her up close, and mold her to my Mind: By this Means she can have no other Notion of things but what I shall instill into her; and thus I shall never have the least Reason to complain, or to repent of having wedded her. When a Man takes such Precautions, he may safely marry. I'm not so old, adds he, but I may be the Father of many Children to inherit my Estate. I care not whether she be

only Rich

8 The JEALOUS ESTREMADURAN.

Rich or Poor, whether she bring a Fortune or no, I have enough for us both. The Rich ought to study their Pleasure when they marry. Content and Delight lengthen Man's Life, whereas the Contrary shorten it. Come what will come, the Die is cast, and this is the Chance that Heav'n has giv'n me.

However, he did not go to work hand-over-head, but thought of it a hundred Times over and over. Some Eight or Ten Days being past, and he persisting in his Design of espousing the young *Leonora*, he went to her Parents, and after he had giv'n 'em an Account of his Estate and Quality, he entreated them to bestow their Daughter on him in Marriage. *Leonora's* Father, a good Gentleman, tho' of no great Substance, open'd his Eyes to the Proposal: He return'd profound Thanks for the Honour that was done him; but desir'd some short Time to inform himself of what he had deliver'd, and in the mean while Senior *Carizales* might do the like, for the better assuring himself of the Truth of their Nobleness; for that Marriage was not an Affair of a Day, and no Body cou'd take too much Care upon such an Occasion. So for that Time they parted; and having enquir'd of each other's Circumstances, and finding no Cause to be dissatisfy'd, they began to put their Hand to the Work; and in Conclusion, *Leonora* came to be the Spouse of *Carizales*,
who

who first made a Settlement upon her to the Value of Twenty Thousand Ducats, so much was his Soul inflam'd with love of her. *Carizales* ought to have been happy, he had pleas'd his Fancy in a Wife; yet had he scarce pronounc'd the Matrimonial *Yes*, but on a sudden a Troop of raging Jealousies attack'd him, and render'd his Condition to the last Degree miserable. Without any Cause giv'n, he began to shake and tremble; a Thousand Chimæra's and groundless Imaginations turn'd his very Brains; and, in a Word, never was Husband more jealous than he was the very Day he sign'd the Contract of Marriage. The first Proof he gave of his suspicious Temper, was, when his Wife's Wedding-Cloaths were to be made, he wou'd not by any Means suffer the Taylor to take measure of her; no, he was inflexible upon that Head; he study'd a Thousand Ways so to bring it about that the Taylor might neither see nor touch her. At length, after great Search, having met with another young Woman much about the Size and Stature of his Mistress, he caus'd the Taylor to take measure of that Girl, and accordingly a Suit was prepar'd, which happen'd to fit *Leonora* to a Hair. By this Measure he order'd all the rest of her Cloaths to be made, which were so rich and so many, that her Parents thought themselves extremely happy in lighting on so good

10 *The* JEALOUS ESTREMADURAN.

good and so kind a Son-in-law. As for *Leonora*, who in all her Life before never went beyond a Serge Pettycoat and a Taffeta Jacket, she was inconceivably rejoyc'd to see such a deal of Pomp and Bravery. Another very singular Fancy came into his Head; he wou'd not bed his Wife 'till he had a House to himself, which he order'd in this Manner: He bought one, which cost him Twelve Thousand Ducats, being seated in one of the principal Quarters of the City, and furnish'd it with the utmost Magnificence. It had a curious Garden belonging to it, and was moated round with a very deep Canal. He damm'd up all the Windows towards the Street, tho' never so distant; and the noblest Apartment of all, and which was to be for his Wife and himself, had no other Light but what came in over-head from Heav'n, being contriv'd in Form of a *Dome*. In the Gateway or Portal of the Street he made a Stable for one *Sbe-Mule*, and over it a Hayloft, with a Lodge for his Groom, who was an old Negro, and, more than that, an *Eunuch*. The Terrass Walls he rais'd so high, that whoever enter'd into the House must ha' beheld the Heav'ns in a direct Line, without being able to see any thing else. Besides this he made

of no great use, but it was a very good

The JEALOUS ESTREMADURAN. II

made a * *Tornell* (such as your Nuns have in their Monasteries) which from the Portal butted upon the inner Court. Never were so many Precautions taken as by this jealous-pated old Man. He likewise bought Four white Female Slaves, and Two Black-amores of the same Sex; these were the Domesticks of *Carizales*, for as to Footmen he wou'd ha' none. Having thus dispos'd his House, and made choice of those who were to serve him, he covenanted with a Caterer to buy and bring him in his Household Provision. This Man, in a Word, was to furnish all Things, but on Condition, Not to lodge in the House, nor pass a Step further than the *Tornell*, where he was to deliver in what he brought. This done, he put out Part of his Monies to Use in safe Hands, reserving a good round Sum to lie ready upon any extraordinary Occasion that might offer. He also caus'd one Master-key to be made for all the Doors of the House, where he lock'd up whatever he bought in Gross and in the Season, to serve for the Provision of the whole Year. When he had made an End of these Preparations, he went to his Father-in-law and

* *Torno de Monjas, the Nun's Wheel, being a round Box turning upon an Iron Pin by which they receive and give what is necessary without being seen.*

12 *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

demanded his Wife. Her Parents deliver'd her up to him, not with a few Tears, because it seem'd to them as if he carry'd her to her Grave. The tender *Leonora* knew not as yet what had befall'n her; so weeping for Company with her Parents, she crav'd their Blessing, and taking Leave of them, attended by her Slaves and Servants, her Husband led her home to his new House; wherein they no sooner enter'd, but *Carizales* made a Speech to all his Servants, recommending the Guard of *Leonora* to their Charge; forbidding them, upon Pain of his highest Displeasure, to admit any one within the second Door, no not the Negro, tho' an Eunuch. And the Person to whom he more especially committed the keeping and entertaining of *Leonora*, was a (†) *Duena* of great Prudence and Gravity, whom he hir'd to be as it were a Governess to *Leonora*, and an Overseer of all that was to be done in the House, and to have Authority over the Slaves, and the Two Damsels of *Leonora's* Age, whom he had made choice of to keep her Company. He promis'd to

(†) *Duenas*, a sort of ancient Widows they keep in all Great Houses in Spain, more for Grandeur than any Service they do. They are much hated by the young People, because they pry into their Actions, and are often peevish and ill-natur'd. Some bad ones have given an ill Name to the rest, but they are commonly decay'd Gentlewomen, and are kept accordingly.

The JEALOUS ESTREMADURAN. 13

use them all so well that they shou'd not be sensible of their Confinement, and they assur'd him they wou'd do whatever he pleas'd to command them without the least repining; the Bride likewise curtzying, and bowing down her Head, said, she had no other Will but that of her Husband and Lord, to whom she wou'd ever be obedient.

Never was Woman so kept up. She went not abroad but on *Sundays* and Holydays to Church, and there it was that her Father and Mother, in presence of her old Man, had Liberty of speaking with her. The Entrance of his House was forbid 'em; he told 'em his Mind as to That, before he marry'd: But in Amends, he conferr'd upon 'em so many Favours, and assisted them so kindly in their Necessities, that their Son-in-law's *Liberality* did in some Measure moderate their Grief for their Daughter's *Captivity*. *Carizales* us'd to rise betimes in the Morning, staying within till the Purveyor came, who had always a Note left for him over-night in the *Tornell* what he was to provide for the next Day. When the Purveyor was come and gone, *Carizales* went abroad, after he had lock'd fast the Two Gates, the Fore-Gate and the Middle, between which the Negro was lodg'd. Not having any great Business he never staid long out. Then, when he return'd, and had shut himself up,

C 2

he

24. *The* JEALOUS ESTREMADURAN.

he spent his Time in careſſing his Wife, and chatting familiarly with his Servants, who lov'd him becauſe he was good-humoured and a generous Maſter to 'em all, and never let them want for any thing, that they might not call to Mind, or ſo much as once think of their cloſe Imprisonment. As for *Leonora*, ſhe and her Servants were all *bail Fellows well met* ; whatever *They* did, the ſame did *She*, for ſhe had no other Company to divert her ; nay, ſuch was her Simplicity, that ſhe ſell to making of Babies, and the like childiſh Things, which however ſhew'd the Plainneſs and Innocence of her Diſpoſition and the Greenneſs of her Years. All this gave exceeding great Satisfaction to her jealous Husband, being fully convinc'd that he had hit right in chuſing the beſt kind of Life that he cou'd poſſibly deviſe or imagine, and that by no manner of Means, either Humane Wit or Malice cou'd diſturb his Quiet. And therefore he did nothing but ſtudy to bring home Rarities and Dainties to pleaſe his Wife, begging of her, that whatever ſhe had a Mind to ſhe wou'd acquaint him with it, and ſhe ſhou'd have it coſt what it wou'd, for he ſhou'd think nothing too good or too dear for her. Thus it was that *Philip* led his Life ; and in this Manner *Leonora*, with her Six Slaves, paſſ'd a Year of Probation, and might have paſſ'd many more if the
subtle

subtle Disturber of Mankind had not busy'd himself, as you shall by and by hear.

Tell me now, he that takes himself to be the discreetest and most cautious of Mortals, what better or surer Preventions cou'd old *Carizales* have us'd to make all safe and secure; since he was so far from suffering any *Man* to enter his House, he wou'd admit of no one Creature that was *Male*: Not so much as a Boar-Cat to drive away the Mice, nor a Dog to bark at the Gates; they were all of the Feminine Gender. *Carizales*, being now fully settl'd, he began to enjoy (poor Man!) as well as he cou'd the Fruits of Matrimony; which, that he might have All to himself, in the Day he mus'd much, in the Night he slept little. He was the Watch and Centinel of his House, and went the Rounds every Evening and Morning. He was himself the vigilant *Argus* over his Wife. To keep all sorts of Men, ev'n his intimate Friends, as far off as possible, he treated of Business in the open Street. The Figures of the Hangings, and the Pictures which adorn'd his Apartments, were of the Vestal Virgins, or the Goddesses, or some of those illustrious Women celebrated in History. To conclude, his whole House breath'd nothing but Vertue, Modesty, and Reserve: Nay, ev'n in those Tales which in the long and tedious Nights of Winter his Servants us'd

to tell by the Fire-side, Man was as little mention'd as if there was never any such thing in the World ; but the Stories were of some Fairy, some Amazon, or Heroine of former Times. *Leonora* was extremely fond of her Husband, as all young Virgins are of their first Love, which leaves an Impression in their Soul as a Seal does in Wax. The Silver of the old Man's Hairs did to her Eyes seem to be of pure Gold. His excessive Jealousie she took for sage Circumspection, and believ'd all new-marry'd Women led the same sort of Life. Her Thoughts never gadded beyond the Walls of her own House, and all the Pleasure she took was to please *Carixales*, and therein she prevented ev'n his Desires. She never saw the Street but when she went to Church, nor then but in her Way back, for they carry'd her thither so early there was no seeing any thing. Never was Monastery so close kept, never did Nun lead a Life more recluse, never were Golden Apples so narrowly watched ; and yet *Philip*, for all this, cou'd not help falling into the Pit he so much dreaded, or at least believing he was fall'n into't.

There is in *Seville* a loose idle Sort of People, a Smock-smelling, Tongue-padding, Good-for-nothing Generation, who spend their Time in Gaiety and courting the Ladies, and will do any thing with a Woman but marry her. Men of Pleasure,
handsome

handsome proper young Fellows, born to good Estates, for which perhaps their Fathers went to the Devil. Now one of these Sparks (a Batchelor) had taken Notice of this House of the wary *Carizales*, and finding it perpetually shut, had a mighty Desire to know what there was within it. He apply'd himself with such Diligence and Address, that he soon came to a full Discovery of every thing; the old Man's Humour, the young Ladies Beauty, and how she was guarded; all which did but inflame him the more, to see, if it were possible, to win by Force or Stratagem a Fortrefs so well secur'd. So breaking the Business to Three or Four of his Friends of the same Feather with himself, they resolv'd to help him in the Execution of it; for in such kind of Enterprizes Advisers and Assistants are seldom wanting. But as it was a Thing not so easily done as said, there being very great Difficulties to surmount, they enter'd often into Consultation upon what Methods were best to be us'd in so dangerous a Piece of Service, and at length agreed upon this:

Loaysa (for so was this boon Companion call'd) feigning to go into the Country for some Days, shut himself up from his Friends and Acquaintance. This done, he puts on a Pair of fine Linnen Drawers, and a curious Holland Shirt, but over them such ragged tatter'd Cloaths, so patch'd and piec'd,

that the poorest Beggar in the City had none so bad. He shav'd off Part of his Beard, cover'd one of his Eyes with a black Patch, bound up a Leg with Swaths very strait, and planting his Body upon Two Crutches, he appear'd so metamorphis'd, that those who saw him in that Equipage agreed it was impossible better to personate a lame Beggar. In this Disguise he posted himself every Evening, Begging at *Carizales's* Door, which he still found shut. The Apartments were so remote, that it was impossible for the old Man, or *Leonora*, or any of the Slaves to hear him; but he had his Ends; he wanted only to excite the Curiosity of the Negro, who was mew'd up between the Two Doors. After *Loaysa* had made some piteous Lamentations, leaning his Back against the Gate, he took a little Guitar out of a greasy Case, and as he understood some Musick, he play'd, and sung a Parcel of Comical Ballads concerning the Moors and Moorish Women, with so odd a Grace and Humour that all the Passengers stood to hear him. *Lewia* the Negro laying his Ears as close as he cou'd to the Chinks of the Door, was so ravish'd he wou'd have giv'n an Arm to have open'd it; (such is the Inclination your Negroes naturally have to any thing like Musick). When *Loaysa* had a Mind to get rid of his Audience, he left off singing, put up his Guittar, and betaking himself

himself to his Crutches went his way. Five or Six Evenings he had giv'n this Musick solely for the Sake of the Negro, it seeming to him that the Place where he was to begin to make a Breach in this Building must be by the Negro, nor was he at all deceiv'd in his Opinion. And tho' he had not yet spoken to him, it was not long before he did; for coming one Night, as usual, to the Gate, he fell to tuning his Guitar, and perceiv'd the Negro very attentive; so, drawing near to the Hinge, he calls to him in a low Voice, Prithee, good dear *Lewis*, if it be possible, give me a Glass of Water, for I perish with Thirst, and am not able to sing one Note. I cannot possibly do it, reply'd the Negro, tho' my Life lay upon't; for I neither have the Key to this Door, nor is there the least Hole or Cranny thro' which to give it thee. *Loaysa* asking, Who had the Key? My Master, (reply'd he) who is the most Jealous Man upon God's Earth; and if he shou'd but know that I was amusing my self thus in talking with any Body, it wou'd be as much as my Life was worth: But pray who are you? I am (reply'd *Loaysa*) a poor Cripple, who get my Living by begging, for God's Sake, of good and well-dispos'd Christians. Besides this, I teach some *Moors*, and other poor People, to play upon the Guitar. I have above Twenty Scholars, as mean as I am,

20 *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

am, and among 'em there are Three Negroes, who are so well improv'd that they pick up a pretty Livelihood in the Taverns and other Places, and can sing any Tune, and play any Dance that's call'd for; and they have paid me very well for my Pains, God bless 'em. I wou'd pay you much better, said *Lewis* sighing, if I had but an Opportunity to learn; but that can never be, because my Master, when he goes out in the Morning, locks the Fore-Gate, and when he returns does the like, leaving me a Prisoner between the Two Doors. I swear *Lewis* (reply'd *Loaysa*) if thou cou'd'st but think upon, or devise any Means how I might get into thy Apartment to give thee a few Lessons, I wou'd in a Fortnight make thee play so well upon the Violin or Guitar, that thou shou'd'st not be asham'd to play at the Corner of any Street in *Seville*; for I wou'd have thee to know that I have an excellent Gift in Teaching, and I shou'd have the less Pains with thee, because I know thou neither wantest *Inclination* nor *Capacity*. By the Tone and Organ of thy Voice I cou'd lay a good Wager thou sing'st wondrous clear and well. I have none of the worst Voices, tho' I say it, (cries the Negro); but what Good does that do me, since I know no other Tune but that of *Estrella de Venus*, and that of *Por un verde prado*, and that which is now most in use,

A les

A los hierros de una reia. All these are Trifles, says *Loaysa*, (interrupting the *Moor*, who was humming over the Tunes) they are not worth a Pin compar'd to those I can and will teach thee; for I know all the Songs of the *Moor Abindarrez* and his Lady *Xarifa*, and likewise of the Grand *Sophi Polupblois-boio Thalasses*, together with those of the *Zarabanda*, so divinely compos'd that they ravish the Souls of the *Portuguese*. All these I teach with such Dexterity, and in so easy a Method, that if thou shou'dst happen to be somewhat hard of Apprehension, thou shalt scarce have eaten Three or Four Bushels of Salt before thou mayst pass currant for one of the best Musicians in all *Spain*. The *Moor*, who did not perceive how he was banter'd, answer'd with a deep Sigh, But what booteth all this, since I know not how I shall get thee into the House? There's a Remedy for all Things, reply'd *Loaysa*; do you but contrive to get your Master's Keys, and I will give you a Piece of soft Wax to take the Impression of the Wards, and out of the great Affection I have for thee, I will procure a cunning Locksmith of my Acquaintance to make the Keys accordingly, and so in the Night I may come in to thee, and will teach thee to play better than *Prestor John* of the *Indies*, or the *Hodmandod* of *Persia*. 'Tis a Thousand Pities, methinks, such a Voice as thine shou'd

shou'd be lost for want of Improvement ;
 for I must tell thee, Brother *Lewis*, that the
 best Voice in the World has not half that
 Beauty and Agreeableness, if it is not ac-
 company'd with some Instrument, be it
 either Guitar, Lute, Harp, Organ, or the
 like ; But that which will fit your Voice the
 best is the Guitar, it being the most porta-
 ble, and the cheapest of any other. I am
 of your Mind for that (reply'd the Negro) ;
 but what you propose cannot be done, be-
 cause the Keys never come to my Hands,
 nor doth my Master ever let 'em go out of
 his, Day nor Night, they sleep with him
 underneath his Pillow. Then do this other
 thing *Lewis*, said *Loaysa*, if thou hast a
 Mind to be a perfect and compleat Musici-
 an ; if not, I have done, and will not trou-
 ble my self any farther in advising thee.
 Have a Mind ! answer'd *Lewis*, yes marry
 have I, and so great a Mind, that I wou'd
 leave no Stone unturn'd, provided I might
 come to be a good Musician. Doubt you
 not of that, reply'd *Loaysa* ; do you but
 remove some little Quantity of Stone or
 Earth near the Hinges, which you may ea-
 sily do, and I'll give thee in a Pair of Pin-
 cers and a Hammer, with which thou mayst
 in the Dead of Night pluck out the Nails
 of the Lock, and fasten them again to the
 Plate, so that it shall never in the least be
 perceiv'd to have been taken off ; and when
 I'm

The JEALOUS ESTREMADURAN. 23

I'm shut up with you in your Hayloft you shall see what I can do, and sooner perhaps than I have said or you can imagine, for my own Reputation and your Improvement. Don't lose the Opportunity, dear *Lewis*, thou wilt never have such another. Sure nothing less than the Love I bear thee cou'd make me covet to be mew'd up with thee in thy Garret; but what won't one do for a Friend? And as for Victuals take no Care for that, I will bring Provision enough with me to serve both of us Eight or Nine Days, for I have Scholars and Friends (I thank God) that will not see me want any thing. As for our Diet (reply'd the Negro) that's the least thing we need to fear; for what with my Master's Allowance and my Fellow Servants Kindness to me underhand, we shall have Victuals enough, and to spare, for Two more besides our selves. Do you bring the Hammer and Pincers you speak of, and let me alone to make Way for the getting of 'em in, and damming up the Place again; and tho' it shou'd be necessary to strike some Blows with the Hammer in taking off the Plate, yet my Master's Bed-Chamber is so far off, it must be a very great Miracle or Misfortune if he happen to hear us. Well (said *Loaysa*) let us leave that to the Venture, and within these Two Days thou shalt have all that is necessary for the putting of this our vertuous Design in Execution; and let me

24 *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

me advise thee to refrain from such Meats as breed Flegm, for they do no manner of Good, but rather spoil the Voice. No one Thing (reply'd *Lewis*) makes me so hoarse as Wine, yet will I not be debar'd drinking of it for all the Voices in the World. No, by no Means, (said *Loaysa*) it was the least of my Thought; God forbid I shou'd deny you so good a Thing. Drink my Son *Lewis*, drink, and much Good may't do thy Heart, for Wine that is drunk with Measure never causes any Harm. Nay I drink it with Measure I assure you (reply'd the Negro) for I have a Bottle which holds just Three Pints, and this my Fellow Slaves bring me full every Day without my Master's Knowledge; and the *Dispensero* ever and anon, but very secretly, furnishes me with a Jarr which holds just a Gallon, for a new Supply when my Bottle begins to grow low. Faith (said *Loaysa*) thou talkst admirably, and hast a deeper Reach than I believ'd; a wiser Man than thee is no Fool; there's something of Sense in what thou do'st; Just such a kind of Life do I lead, and there's no living without it, for *la seca garganta ni grune ni canta*, A dry Throat cannot sing a Note. Well, fare you well (said the Negro); but one Word with you before you go; see you do not miss singing here every Night till you bring those Tools with you; for my Fingers itch to be thrumming
that

that Guitar of yours. Miss singing ! (said *Loaysa*) No I will dye first, and to give you the more content when I come next, I'll tickle your Ears with new Tunes. Oh by all means (reply'd *Lewis*) that will be Pure; new Tunes? thou mak'st my Heart leap for Joy. But prithee before thou goest sing me one Song more, that I may sleep the better after it; I'll pay you for your Pains, never fear it; The Poor are sometimes better Pay-Masters than the Rich. I do not stand upon that (answer'd *Loaysa*) for according as you improve you shall pay me and no otherwise; and now Harken to this Tune and I hope you will like it. Then he Sung a Witty conceited Ballad which so pleas'd the Negro, that he thought every Hour a thousand Years till he saw the Door open'd. *Loaysa* was scarce gone from the Door, but with more Nimbleness than his Crutches promis'd, he hasten'd to Acquaint his Companions and Councillors with the good Beginning he had made, and from whence he hop'd a happy Issue. He met with them and recounted to 'em what he had Concluded with the Negro. The next day they fitted him with Instruments that wou'd break any Nail as easily as a Wooden Scuer. In the mean time the Arch wag *Loaysa* did not fail to give the Negro his usual Diversion of Musick, nor was the Negro Negligent to make a Hole for receiving those Tools which

26 *The* JEALOUS ESTREMADURAN.

which his Master shou'd bring him; Covering it in such a manner, that unless it were examin'd with a Malicious and Suspicious Eye it cou'd never be preceiv'd.

The second Night, *Loaysa* gave him the Tackle, and the Negro trying his Strength, did without much difficulty break the Nails, and with the Lock-Plate in his hands open'd the Door, and let in his *Orpheus* and new Master. But when he saw him with his two Crutches and in that ragged tatter'd Condition with his Leg all Scarrify'd, he remain'd perfectly Planet-struck. *Loaysa* had not his Patch upon his Eye, it being no longer Necessary. And thus accoutr'd, as soon as he Entred, he Embrac'd his good Disciple, and Kissing his Cheek, presently put into his Hands a huge Bottle of strong Wine and a Box of Conserves, with other Tid-Bits which he had brought with him in a Wallet; then throwing away his Crutches, as if he ail'd nothing, began to cut two or three Capers, at which the Negro was more amaz'd than before. *Loaysa* taking notice of it, know Brother *Lewis* (said he) that my Lameness proceeds not from any Infirmary but Design. By this Trick and my Musick I get my daily Bread, and lead the merriest Life of any Man in the World; whilst the Ignorant and the Idle are ready to Starve; And this thou shalt see in the course of our Friendship. Time will

The JEALOUS ESTREMADURAN. 27

will shew it, (answer'd the Negro) but let us take care to put this Plate again in it's place, that what we have done may not be discern'd. With all my Heart, quoth *Loaysa*, and taking some Nails out of his Waller they fastned the Plate so neatly to the Lock that it was just the same as before, to the Negro's no little Satisfaction. And so *Loaysa* going up to *Lewis's* Loft, accommodated himself the best he cou'd. *Lewis* presently lighted a Wax Candle, and without any longer tarrying, his new Comrade drew out his Guitar, and fell to playing on it so softly and melodiously that the poor Negro was transported almost out of his little Wits. After he had play'd some time, he took out a fresh Collation and treated his Scholar; who drew so deep of the Bottle, that the Wine made him more beside himself than the Musick. This done, 'twas desir'd that *Lewis* wou'd immediately begin and take his first Lesson; but the poor Negro being four Fingers deep in Wine above his Brain, cou'd not hit right upon any one Fret, or make the least true Stop; and yet *Loaysa* made him believe that he had already learn'd two Tunes at least, assuring him he had the best hand in the World, and that he never saw so good a Beginning. So, most part of the night he did nothing but fumble on a greasie Guitar, out of Tune and worse Strung.

D

That

That little of the Night which was left them, they Slept. And about Six in the Morning *Carizales* came down and open'd the middle Door, as also that towards the Street, where he stood waiting for the *Dispencero*; who came soon after and deliver'd in at the *Tornell* the Provision he had brought. After this he call'd to the Negro to take in the Provender for the Mule, and with it his Allowance for himself; which he had no sooner done but old *Carizales* went his way, leaving both Doors lock't, not perceiving what was done in that towards the Street; at which the Master and Scholar were exceedingly rejoic'd.

Scarce had *Carizales* set his Foot o'er the Threshold, but the Negro impatiently snatching up the Guitar began to Play on it, so loud that all the Maids in the House heard it, and calling to him thro' the *Tornell*, What's the meaning of this, *Lewis*? (cry'd they) Whence had you this Guittar? Who gave it ye? Who gave it me! (reply'd *Lewis*) Who shou'd? the best Musician this day living; and one who has faithfully undertaken to teach me in less than six Days more than Six thousand Tunes. But where is this Musician? (said the *Duena*, Mother of the Maids.) Not far off, (reply'd the Negro); and if it were not for fear of my Master's coming, Perhaps I cou'd shew ye him with a wet Finger, and I'm sure you'd be

be very glad to see him. But where can he be that we may see him? (cry'd the Beldam) since into this House never enter'd any Man but our Master. I will say no more (cry'd the Negro:) But I know what I know. O' my Conscience (said the old Woman) If it be not the Devil that hath taught thee, I know not who cou'd make thee so good a Musician in so short a Time. Well, Well, (quoth the Negro) One of these Days you shall both hear and see him. That cannot be (reply'd another of the Maids,) for we have no Windows toward the Street, either to see or hear any Thing. No matter for that, (cry'd the Negro,) if you Will, or rather if you Can, hold your Peace, you shall see what you little think of? Hold our Peace Brother *Lewis*! (reply'd another) We will be more Silent than if we were Dumb. Good Dear *Lewis*, (contin'd she) if you'll believe us, We are ready to Die to hear a good Voice; for since we have been Mew'd up like so many Hawks, We have not heard so much as the Chirping of a Sparrow.

Every Word of this Discourse *Loaysa* heard, to his passing great Satisfaction; it seeming to him entirely to make way for the Execution of his Design, and that Fortune had lent her helping hand in cutting out the Cloth to the Measure of his own Will. The Maids went their way

upon the Negro's promising them, that when they least thought of it, he wou'd call them to hear a most excellent Confort of Musick. And fearing least his Master shou'd return and catch him talking with them, he left them for the present and retir'd to his Lodge. He wou'd fain ha' been tampering with a new Lesson, but durst not, least his Master shou'd chance to hear him; who came a little while after, and shutting the Doors as usual, Lock't himself up in his House.

When *Lewis* had his Dinner giv'n him that Day at the *Tornell*, he told the Slave who brought it, that at Night when his Master was a Bed and asleep, they shou'd all come down to the *Tornell*, and without fail they shou'd hear the Musick he promis'd them. True it is, he had beforehand with great Importunity besought his Master to vouchsafe to give the Maids a Crash of Musick that Night at the *Tornell*, assuring him that he shou'd be much made of by them all.

His Master after a great deal of Entreaty yielded to what he himself desir'd more than the Negro, but made as if it was only at his Scholar's request, and purely to Pleasure him without any Interest of his Own. The Negro embrac'd him and gave him a Kiss in Token of the Joy he receiv'd from the promise of so great a Favour; and that Day he feasted *Loaysa* and entertain'd

The JEALOUS ESTREMADURAN. 31

tain'd him with as good Cheer as perhaps he might have found at home, if not better.

Night came, and much about the middle of it, little more or less, They began to hear a Whispering at the *Tornell*; whereby *Lewis* presently understood that the whole Pack of them was got together. And calling to his Master, he descended the Loft with a well strung and better tun'd Guitar. *Lewis* askt them, Who and How many there were of them to hear it? they answer'd, They were all there but their Mistress who was in Bed with her Husband; at which *Loaysa* was heartily sorry; however being willing to give an Induction to his Design, he took his Guitar and play'd so sweetly, that the Negro was enchanted, and the Women fill'd with Raptures. But what shall I say they felt when they heard him play, *Loth to depart*, and the bewitching Tune of the *Zarabanda* at that time New in *Spain*. There was not the oldest among them which did not fall to shaking their Tails, nor the youngest which did not trip it with their Arms a-kembo; but very softly, and with a strange kind of Silence, having set Centinels and Spies to give them Notice if the Old Man shou'd chance to wake. *Loaysa* likewise sung a merry Ballad, call'd, *A Touch of the Times*, with which he seal'd up the Ears of his Auditors,

ditors, who earnestly begg'd the Negro to tell them, who was this wonderful Musician? The Negro reply'd, 'twas a poor Beggar, but withal, the gallantest and most Gentleman-like Man of the whole Beggary Corporation in *Seville*. They conjured him to bring it about, that they might have a Sight of him, and pray'd him Not to let him go in a Fortnight, during which they promis'd to entertain him to Heart's Content. They ask'd *Lewis* how he got him into the House: to which he made no Answer, only told them, that if they had a mind to see him, they shou'd make a little Hole in the *Tornell*, which afterward they might stop up with Wax, and assur'd them that he wou'd undertake to keep him in the House.

Loaysa likewise spoke to them himself, and offer'd his Service in so obliging a manner, that they easily perceiv'd such Expressions cou'd not fall from the Tongue of a Beggarman. They pray'd him to be the next Night in the same Place, and they wou'd procure their Mistress to comedown to hear him, in spite of their Master's Wakefulness, not so much occasion'd by his many Years, as the many Jealousies he had in his Head. To which *Loaysa* answer'd, That if they had a desire to hear him without fear of the Old-Man, he wou'd give them a Powder to put into his Wine, that shou'd make him Sleep
founder

founder than ordinary. Oh Jesus ! cry'd one of the Dam'sels, If this prove true, What good Fortune has enter'd our Doors, without our dreaming or deserving it ! This will not be so much a Powder of Sleep for *him*, as a Powder of Life for *us* all, especially our poor Mistress *Leonora*, for he is never from her, Night nor Day, not suffering her one Moment out of his Sight. Dear sweet Sir, bring this Powder, and may God so prosper you in all you desire. It shall be my Task to mix it with his Wine ; I will be his Skinker, and I wish with all my Heart the old Lad may Sleep three whole Days with their Nights, that we may enjoy as many of Mirth and Jollity. Doubt not but I will bring it, said *Loaysa*, and such a Powder as will have no other Effect than only to provoke him to a most profound Sleep. They all of them joyntly entreated him to bring it as soon as possibly he could. And so resolving the next Night to bore a Hole with an Auger in the *Tornell*, and to get their Mistress thither to see and hear him, they took their Leaves.

The Negro, tho' 'twas near break of Day, wou'd needs take a new Lesson, which *Loaysa* gave him, and made him believe, that of all the Scholars he ever taught, not any one had a better Ear than himself ; yet the poor Fool knew not what a Musical Note meant.

Lo-

34 *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

Loaysa's Companions took care to come every Night to see if their Friend wanted any thing, and using a certain Signal agreed upon among themselves, *Loaysa* knew they were there; so thro' the Hole before-mentioned, he gave them a short Account of the good Posture of his Affairs, begging them to procure something that wou'd cause Sleep, to give to *Carizales*, for he had heard say there were some Powders which would work such an Effect. They told him they were acquainted with a Physician who wou'd give them the best he had or knew for that Purpose. And so animating him to pursue his Design, and promising to bring it him the next Night, they bid Adieu.

At Night the whole Flock of Pigeons flew to the Call of the *Guitar*; together with them came the innocent *Leonora*, fearful and trembling lest her Husband shou'd wake. There was a great deal of Difficulty to get her thither; but so many perswasions did her Servants use, and had so well represented to her the sweetness of the Musick, and agreeableness of the Musician, and especially the *Governante*, tho' she had never seen him, lifted him above the Clouds, and preferr'd him to *Absolom* and *Orpheus*; inso-much that the poor Gentlewoman overcome by them, yielded to what she had no Will to do, nor ever wou'd have done.

The first thing they did was to bore a Hole in the *Tornel* to see the Musician, who was not now in the Habit of a Beggar, but in a Suit of murrey-colour'd Taffita enrich'd with Gold and Silver Breed, and a Sattin Monteer Cap of the same colour, and a fine Lac'd Band, which he brought with him in a Wallett, imagining he might perhaps find some occasion to change his Apparel. He was Young, well Shap'd, and of a good Presence; and the Women not having for a long time seen any Man except their old Master, they took this young Spark for an Angel of Paradise. One peep'd through the Augar-hole to see him, and then another; and that they might take the better View of him, the Negro waving his Candle, walk'd round him from one Side to th' other.

When they had made an end of feeding their Eyes, *Loaysa* took his Guittar and play'd on it so charmingly, that he ravish'd 'em all as well Old as Young. They pray'd *Louis* to invent some Means how to bring in his Musick Master amongst 'em, that they might hear and see him nearer Hand, and not at that Distance, and thro' so narrow a Hole; As likewise that they might be rid of their Fear of being surpris'd by their Master, who might suddainly steal upon 'em, which cou'd not so happen if they took him into the House, and hid him

E

amongst

36 *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

amongst 'em. But this Motion was oppos'd by their Mistress, who wou'd by no Means give way to his Admittance, alledging that they might as well see him and hear him there, and that with more Safety and less Hazard of their Honour: What do you talk of Honour! (said the Governess) the King has enough for us all: Pray go you and shut your self up with your *Methusalem*, and leave us to make Merry by our selves. This Gentleman, I'll pawn my Life for it, is so honest, that he will desire nothing of us but what we will our selves. Here *Loaysa* breaking Silence, Ladies, (said he) I come not hither with any other Design, but to tender you my Service to the best of my Power, condoling with you that you are so closely confin'd, and that you lose your time thus in so great an Austerity of Life. I swear to you by the Life of my Father, I am a Man so Mild, so Gentle, so Plain in my Dealing, so Obedient, and withal so Respectful to Persons of your Sex, that I even fear to displease 'em by looking on 'em. Be assur'd I will never do any thing but what you shall command me; and if the meanest amongst you shall but say to me, *Master sit here, Master go there, keep close in such a Corner, lye down, and stir not*, I will do as you bid me, with more readines than the tamest Dog that is taught to leap for the King of *France*. If he will do

do as he says (cry'd the simple *Leonora*) what Means shall we use to get this our Musical Master among us? Very good Means, (reply'd *Loaysa*) if you will but take the pains to procure the Print of this middle-door Key in Wax, I will get another made like it against to morrow Night. By taking this one Key, we take all the rest (cry'd one of the Damsels) it being the Master-Key to the whole House. So much the better (reply'd *Loaysa*.) True, (said *Leonora*) but you must first swear, that when we have Introduc'd ye, you will do no earthly thing but play and sing to us as we shall Command you; and that you will submit your self to be shut up, and to rest quiet where we shall put you, till we release you. I swear to to keep all this truly, (answer'd *Loaysa*.) Nay this Oath is too General, (reply'd *Leonora*) you shall swear, said she, by the Life of your Father, and by the Crucifix which you shall kiss in the presence of us all. I swear (said *Loaysa*) by the Life of my Father, and by this Sign of the Cross which I kiss with my unworthy Mouth. This he did Three times; which done, another of the Damosels bid him not forget the Powder, for that was the main Point of all. Here ceas'd the Conversation of that Night, all Parties remaining well content with the Agreement they had made; and Fortune, who from good to better conducted the

38 *The* JEALOUS ESTREMADURAN.

Affairs of *Loaysa*, did about two Hours after Midnight, bring together his Friends before the Street-door ; where using their wonted Call, which was a Jews-Harp, *Loaysa* spoke to 'em, and gave 'em an Account how things stood with him, and desir'd 'em to bring him the Powder, or something else to cast *Carizales* into a deep Sleep ; he spoke to 'em likewise concerning the Master-Key. His Comrades promis'd that the following Night they wou'd bring him either the Powder or an Ointment, which being used about the Arms and Temples, wou'd cause so profound a Sleep, that the Patient shou'd not wake in two Days without washing the Parts with Vinegar. They told him likewise, that if he wou'd give them the Impression of the Key in Wax, it shou'd be made out of hand. This Resolution being taken, they withdrew, and *Loaysa* and his Scholar slept that little part of the Night which remain'd. Not but that our Lover's Heart was impatiently set upon the Hour of Appointment, to see if they wou'd keep their Word concerning the promis'd Key. And tho' Time seems slow and lazy to People in expectation, and cannot keep even Pace with our Thoughts, yet it meets 'em in the Point that's propos'd, because it never stops by the way. Well, Night was now come, and the accustom'd Hour of visiting the *Tornel* ; whither repair'd all the Servants

vants of the House, great and small, black and white, for they were all desirous to see our Musician within their *Seraglio*; but *Leonora* was not there; and *Loaysa* asking for her, answer was made, that she was in Bed with her Husband, who had lock'd the Door of his Chamber, and had clap'd the Key under his Pillow, and that their Mistress had told 'em that when the Old Man was asleep she would take away the Key and imprint it in Wax, which for that purpose she had already prepar'd, and that they shou'd come and fetch it soon after through the Cats-hole. *Loaysa* wonder'd much at the caution of the Old Man; yet for all this did not lose Courage. While this was doing, he heard the Jew's Harp, and hasten'd to the Call; and meeting with his Friends, they gave him a little Box of Ointment which had the Virtue before specify'd. *Loaysa* took it, and desir'd 'em to stay a little and he wou'd give 'em the Figure of the Key. Returning to the *Tornel* he spoke to the Governess (who wish'd for his Entrance the most of any) and desir'd her that she wou'd carry it forthwith to her Mistress, and acquaint her with the property it had; and how that she shou'd anoint her Husband so gently, that he might not feel it; after which they shou'd see Wonders. The Governess did so, and coming to the Cats-hole she found *Leonora* with her length

on the Ground, and her Face toward the Hole. The Governess putting her self in the like Posture, and clapping her Mouth to her Mistress's Ear, told her in a low Voice, that she had brought the Ointment and how she shou'd use it. She took it and told her Governess that it was impossible to come at her Husband's Key, for that he had not put it under his Pillow as he us'd to do, but between the two Quilts, and in a manner under the very midst of his Body: However she wou'd have her tell the Musick-Master, that if the Oyntment did Work that Effect he said it wou'd, she cou'd easily take the Key as often as she pleas'd, and then there wou'd be no occasion to imprint it in Wax. She bid her instantly go and tell him this, and return again to see how the Oyntment work'd, for she wou'd instantly make Tryal of it. The Governess went down and deliver'd the Message to *Loaysa*, who presently dismiss'd his Friends that stood waiting for the Print of the Key.

Leonora taking the Oyntment trembled with Fear, and scarce daring to draw her Breath, anointed the Pulses of her jealous Husband, and likewise his Nostrils; and in doing it, it seem'd to her as if he started; so terrible was her Apprehension lest she shou'd be taken in the Fact. To conclude, in the best manner she cou'd, she anointed all those Places they told her were needfull, which

which was all one as to have imbalm'd him for his Burial. It was not long e're the Oyntment gave manifest Proofs of its Vir- tue, for the Old Man began presently to Snore so loud, that he might have been heard into the Street ; a sweeter sort of Musick in her Ears than that of *Loaysa* in the Negro's ! However not being fully se- cured by what she saw, she drew near and jogg'd him a little, and then a little more, to see if he wou'd wake ; and grew at last so bold, that she rol'd him about from one Side to to'ther like a Foot-Ball : seeing this she went to the Hole, and with a Voice, not so low as before, call'd to her Gover- ners who was there waiting, and bid her with her Joy, for that *Carizales* slept as if he were dead : Why then, says she, do you not take the Key ? the Musick-Master has waited above this Hour for it. Patience, (reply'd *Leonora*) and you shall have it ; and turning up the Bed, she thrust her Hand between the two Quilts, and drew it away without waking the Old Man in the least ; and holding it in her Hand began to leap for joy, and without any more ado open'd the Door and presented it to the Governers.

Leonora commanded they shou'd let the Musician in and carry him to the Gallery, not darsing to be farther off for fear of In- conveniences which might happen, and that

42 *The* JEALOUS ESTREMADURAN.

that before all things they shou'd take care to make him confirm his old Oath by a new one; which if he wou'd not consent to they shou'd by no means admit him. The Governess reply'd, it shou'd be done, and promis'd he shou'd not enter till he had Sworn and Sworn again, and kiss'd the Cross six times over. Do not limit him (cry'd *Leonora*) let him kiss it as often as he will; but take good Care that he Swear by the life of his Father and his Mother and by all that he loves best, for so shall we be secure and have our fill of hearing him Sing and Play, and as I live he does both delicately well. Be gone therefore without delaying any longer, that we may not spend the night only in talking. The good Governess tuck'd up her Tail, set her best foot forward, and in a trice came to the *Tornel*; where all the People of the House stood expecting her. When she shew'd 'em the Key, they were so rejoyc'd at it that they lifted her off the Ground, crying out, *long Live our Governess*, and much more when she told 'em there was no need of Counterfeiting the Key; for according to the old Mans rate of sleeping they might have the Key as often as they wou'd: Good, very Good, (said one of the Damsels) let the Door be open'd and the Gentleman enter, that we may once see him. He has waited a long Time. Be not

The JEALOUS ESTREMADURAN. 43

not so hasty (reply'd the Governess) there is more in it than to see him, We must take an Oath of him as we did the other Night. He is so good a Man, reply'd one of the Slaves, that he will not stick at an Oath, I dare say. Upon this the Governess open'd the Door and holding it a-jarr, she call'd to *Loaysa*, who had heard every Word thro' the hole of the *Tornel*; coming to the Door he wou'd have enter'd all at once, but the Governess stopping him, Sir (said she) I wou'd have you to know, that before God and in my Conscience, all of us within the Doors of this House are as true Virgins as the Mothers that bore us; except our Mistress; and tho' I may seem to be Forty years of Age, I have not as yet seen Thirty, for I want two Months and a half of it, and am a Maid tho' a miserable Sinner God knows; and if perhaps I look somewhat Old, I may thank the many Troubles and Crosses which have befalln me, and those you know will add one figure more if not two to our years according as we lay 'em to Heart. This being so, as it truly is, it wou'd not be reasonable that in Exchange for two, three or four Songs, we shou'd put our selves to the hazard of losing so much Virginity as is inclos'd within these Walls; for even this *Negra*, whose Name is *Guiomar*, is a Virgin; and therefore, Sir, tho' my Heart stands well affected to you, before you enter into our Kingdom you must take a solemn Oath to do nothing but what we shall bid ye,
and

44 *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

and if it shou'd seem to you that much is requir'd of you; consider we adventure much more; and if in coming hither your intention be good, you need not be scrupulous in Swearing, for a good Pay-master will not be loath to give a good Pawn. Admirably well has our Mistress *Marialonso* spoke (crys one of the Damsels) and like a discreet Woman as she is, not only in this but all things else; and therefore if he refuses to Swear let him not come in! Here *Guiomar* the Negra, interrupting, for my part (cry'd she) Swear or not Swear, let him enter in the Devil's name, be he what he will; tho' he Swears never so much when he's once in he'll forget all. *Loaysa* very quietly heard *Marialonso's* speech, and with great Gravity and Compos'dness, answer'd; Certainly (my much Honored and respected Friends and Companions) my Intention never was, is, or ever shall be but to procure your Pleasure and Satisfaction, as far as my poor Abilities may reach; and therefore shall not with an ill will take this Oath which you require of me; yet I shou'd rather you had trusted to my Word, for the Ox is taken by his Horns, and Man by his Word; especially issuing out of the Mouth of such a Person as I am, it wou'd have been as Valid as any Bond or Obligation whatsoever: And I wou'd have you to know that under Sack-cloth there may be something, and a thred-bare Cloak may cover a good Drinker. But that you may all be
sure

sure of my vertuous Intentions, I am resolv'd to Swear like a good Catholic and an honest Man, and therefore I Swear by the Life of all my Ancestors, down from Don Japhet of Armenia to this present Day, and by the Entries and Issues of the Holy Mount Libanus, and by all that is contain'd in the Preface of the true History of Charlemaign, together with the Death of Gyant Fierbrass, Never to transgress or pass beyond the Oath I have already taken, nor disobey the Command of the least and meanest of this Company, upon Pain that if I shall either in Thought or Deed, do otherwise from this present till then, and from then till now, I hold it for Null, Void, and of no Effect. Scarce had Loaysa ended his Oath, when one of the Damsels who had given Attentive Ear (cry'd aloud) This is an Oath to move the hardest Stones to Pity, and may ill luck befall me if I suffer you to Swear any further; for with this only Oath may'st thou enter the Cavern of Cabra (a Town of Andalusia) and taking hold of the Skirts of his Doubler, she pull'd him in and presently all the rest flock'd round him. One of 'em run immediately to her Mistrefs who stood Centinell over her sleeping Husband. When the Messenger told her the Musician was come into the Gallery, she was equally fill'd with Joy and Sadness, and demanded if he had taken his Oath, she answer'd he had, and in such a strange Form, as never in all her
Life

46 *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

Life had she heard the like. *Well* (said *Leonora*) *if he has Sworn we have him fast!* Oh how advisedly was it done of me to put him to his Oath! In the mean while came up the whole Troop with the Musician in the Midst of 'em, and *Louis* and *Guiomar* lighting 'em up Stairs. *Loaysa* no sooner saw *Leonora*, but he cast himself at her Feet to kiss her Hands. She continu'd silent, but made signs that he shou'd Rise. They were all like Mutes, not daring to speak for fear their Master shou'd hear 'em; which *Loaysa* taking notice of, he told 'em they might freely and boldly speak, for that the Ointment had such Force and Vertue, that, except taking away life, it made a Man, for the time, as Dead as a Door nail. I believe it (said *Leonora*) for if it were not so he had wak'd Twenty times ere this by reason of his many Indispositions, which never suffer him to sleep long; but since I have 'nointed him he Snores that he makes the Windows shake agen. Well then, cry'd the Governess, let us go to the Hall over against us, where we may hear this Gentleman Sing, 'tis high time for us to recreate our selves a little. Be it so (said *Leonora*) but let *Guiomar* stay here and Watch lest *Carizales* shou'd Chance to Wake. Ay, says *Guiomar*, the black must Stay while the white must Play, and God forgive you all. However she stay'd, and the rest went to the Hall where there was

The JEALOUS ESTREMADURAN. 47

a rich * *Estrado*; so placing the Musician in the middle they all sat down. The good *Marialonso* taking a light in her Hand, fell to surveying *Loaysa* from Head to Foot. Then, cry'd one of 'em! Oh what a fine fore-top is there, how well curl'd and how stiff it is! Oh (said another) what a set of Teeth he has, whiter and cleaner than blanch'd Almonds! Oh what a full and quick Eye he has (say'd a third), by the Age of my Mother they sparkle like Diamonds! This commended his Mouth, Another his Legs, and in short they made an Anatomy of all the Parts of his Body; only *Leonora*, she was silent; but look'd on him and thought him handsomer than her Aged Husband. At length the Governess took the Guittar out of the Negro's hand and put it into *Loaysa's*, and desir'd him to Sing a certain Song then in great Request at *Seville*; the burchen of the Song was, *Keep me not under Lock and Key.* *Loaysa* was all obedience. So they rose and began to prepare themselves to Dance. The Governess knew the Words of the Song and sung 'em with a better Will than Voice. The Words were these,

Mother!

* *Estrado* is a place rais'd a step higher than the rest of the Room, and cover'd with Carpets or Mats as is us'd where Thrones are set; but in Spain they have an *Estrado* in every House where the Women sit upon Cushions.

I.

Mother!

KE E P me not under Lock and Key,
For who can hold what will be Free?
And if I don't my self Contain,
Your Watch and Ward is all in Vain.

II.

Set ne'er so many Guards and Spies,
Briareus Hands and Argus Eyes,
Inclination will find Leasure
To gain its end and work its Pleasure.

III.

If my own Pure unspotted Thought
Defend me not from what is Naught;
It is not Fear nor yet Reward
That can a Woman's Honour Guard.

IV.

Things forbid we most Desire;
Flames suppress Augment the Fire;
Brooks restrain'd, to Torrents rise;
So much do's Nature Freedom prize.

V.

Cupid will surely find a Trick
Spight of your Teeth your Lock to Pick.
Sometimes by stealth he softly crawls,
Sometimes like Hunger breaks Stone-walls.

VI. How

VI.

*How Vain the Strength of Danae's Tower,
When Love to Shew his Mighty Power,
And make the Virgin Rose unfold
Bade Jove descend in show'rs of Gold!*

VII.

*The Air imprison'd in the Earth
Rips up its Womb to force its Birth:
Thunder tears the Clouds, disdaining
Ought shou'd aim at its restraining.*

VIII.

*A Vessel full that hath not vent
Breaks Hoop and will not long be pent.
How can that Treasure Secret be
To which all Mankind has a Key?*

IX.

*If Nature once you strive to force
It will return and have its course;
And if I don't my self contain
Your Watch and Ward is all in Vain.*

The Song being ended and with it their Dancing, (wherein their Governess, *Marielonso* was their Leader) they had scarce unhanded, but *Guyomar* their Centinel came running in and trembling as if she had a Palsy and with a hollow low Voice, cry'd, *her Master was awake and coming.* He that has
* seen

seen a Flock of Pidgeons feeding without fear and devouring the Labour of the Husbandman ; when at the furious report of the discharg'd Fowling-piece they rise forgetfull of their Food, Confus'd and Astonish'd they betake themselves to their Wings and cleave the liquid Air ; let him imagine the same by this knot of Dancers, frightened and amaz'd at the unexpected News, which *Guyomar* had brought 'em. Every one studying their Excuse and all their Safety ; Some Run one way, some another, to hide themselves in the Roof and Corners of the House, leaving the Musician all alone, and he leaving his Guittar, and full of Confusion, not knowing what to do. *Leonora* wrung her fair Hands, and *Marialonso* buffeted her Face tho' but softly. In short all was Confusion, Amazement and Fear : But the Governess as one who had her Wits better about her than the rest, took care to put *Loaysa* into a Chamber of her own, resolving to stay her self with her Mistress in the Hall, and that an excuse shou'd not be wanting to her old Master, when he came and found 'em there. *Loaysa* presently hid himself and the Governess look't out sharp to see whether her Master was coming or no, and not hearing the least Noise she begun to take Heart, and by little and little stepping towards his Chamber she heard him Snore as before. And being assur'd that he was asleep, she tuck'd

The JEALOUS ESTREMADURAN. 51

tuck'd up her Cloaths and ran to her Mistress, and demanded a Reward for the good News she brought; which *Leonora* gladly promis'd her. The Governess was unwilling to lose the Opportunity Fortune offer'd her of being the first Enjoyer of those good Parts which she imagin'd the Musician was Owner of; so desiring *Leonora* to stay in the Hall till she call'd him, she went and found him no less Confus'd than Pensive, and expecting News of the old Man; he curs'd the falseness of the Ointment and complain'd of the Credulity of his Friends and their Imprudence in not making a previous Tryal of it on some other. While he was thinking on these things in comes the Governess and assur'd him that the old Man slept sounder than ever; this allay'd the trouble of his Mind and compos'd him to hear the many Amorous Expressions which *Marialonsa* had prepar'd for him; whereby he gather'd her wicked Intention and determin'd with himself to make her the hook and line to Fish for her Mistress. While these two were Discoursing together, the Rest of the Servants who had hid themselves in several parts of the House return'd, one bolting out here, another there, to see if it were true that their Master was awake; but perceiving that all was bury'd in profound silence they came to the Hall, where they had left their

F.

Mistress.

42 *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

Mistress, of whom they understood their Master was still asleep, and being likewise inform'd that the Musician and Governess were together; they all of 'em with the same stilness went to the Door to hearken to their Conversation. The Negra *Guyomar* did not fail to Accompany 'em: But the Negro *Louis* was wanting, for he no sooner heard that his Master was awake, but taking his Guittar along with him he run to his Hay-loft, and covering himself over Head and Ears with the blanket of his poor Bed, was in a perfect Bagnio thro' very fear; yet for all this cou'd he not forbear scraping on the Guittar (the Deuce take him) so violent was his Passion, or rather his Fury for Musick.

The Wenches overheard the Courtship of the Old Beldam, and all of them gave her their Blessing over the Left-Shoulder, some in one ill-favour'd Phrase and some in another, and none of 'em call'd her Old without the addition of Hagg, Witch, Baud, or some other Sur-Name, which for good Considerations we shall pass over; but that which was most extraordinary was the Dialect of *Guyomar* the Negra, who being a Portuguese and but indifferently vers'd in the Spanish, had such an odd sort of turn in her Curses, that they almost burst their Girths with Laughing. To conclude, the upshot of the Discourse between these two

was,

was, that he wou'd condescend to *her* Desires, on Condition she wou'd first deliver up her Mistress to *his*. It seem'd to the Governess to be a very difficult Task; however, to satiate her Lust, which had now taken full possession of her Soul, her Bones and all the Marrow of her Body, she car'd not what Impossibilities she promis'd. On these Terms she left him, to go to her Mistress, and seeing the Door surrounded by all the Servants, she commanded 'em to withdraw to their several Lodgings; And the next Night they shou'd have a better Opportunity to enjoy the Musician. Well did they understand that the Old Woman wanted to be left alone, but they did not disobey her because she had the absolute Command over 'em. The Maids went their Ways, and the Governess made directly to the Hall to perswade *Leonora* to comply with *Loaysa's* Desires. She made so fine so well-connected and pathetic a Speech that one wou'd ha' sworn she had study'd it for a long time before; She prais'd his Genteel Carriage, the sweetness of his Disposition, the vigour of his Youth, his Valour, Wit, and many other good Qualities, as well those which he had, as others which he had not; she represented how much more Savory the Embraces of a Young Lover wou'd be than those of an Old Husband. She told her 'twas the common Pra-

34 *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

Advice of all Young Women who had such Husbands, at least if they had any Sense; she assur'd her the thing shou'd be secret and the pleasure lasting, and several other such like Arguments, which the Devil put into her Mouth, enrich'd with Rhetorical Colours, and the best Varnish Eloquence cou'd shade 'em with: So full of Demonstration and Efficacy that they were capable of moving not only the tender and unwary Heart of the innocent *Leonora*, but even the hardest Marble. Oh ye *Duenas* who are born and live in the World for the perdition of a thousand good and holy intentions! Oh ye long and plained Veils, the Honourable Dress of Grave Matrons, chosen to Authorize and Adorn the Halls and Drawing-Rooms of your principal Ladies! How contrary to your Duty do you exercise this your powerful, or rather Enforcing Office!

In a Word, the *Duena* Said so much, the *Duena* Perswaded so well, that *Leonora* yielded, *Leonora* was abus'd, *Leonora* was ruin'd; overthrowing all the Preventions of the discreet *Carizales* who slept the Sleep of his Honour's Death. *Marialonsa* took her Mistress's Hand, and as it were by force (her Eyes being full of Tears) brought her to the Place where *Loaysa* was, and after she had given 'em her Benediction, retir'd, with a Smile as false as Hell, and went and threw

threw her self upon the *Estrado* to Sleep, or to say better, to wait for her turn of Pleasure, and take the Ball at its rebound. It had been a proper Question to have ask'd *Carixales* (if he had not been asleep), what was become of his discreet Contrivances? his fearful Jealousies? his wife Circumspections? his pithy Perswasions? the high Terras of his House, wherein nothing enter'd that was Male, not even in Picture? To what purpose the narrow *Tornel*? the thick Walls? Windows without Light? his unaccountable Cloistring of People? What of that great Joynture *Leonora* was endow'd with? the continual Dainties she was regal'd with? the good Treatment of her Servants and Slaves? and indulging 'em in every thing which he imagin'd they cou'd wish or desire? But we have told you already that there was no asking him any such thing, because he slept something sounder than was necessary he shou'd; and tho' he had heard these Questions he cou'd have made no other Answer than by shrugging his Shoulders, knitting of his Brow, and saying, *All this fair Building has the Subtilty of a Vicious young Fellow, the wickedness of a false Governante, the Indiscretion of an importun'd and over-perswaded young Girl, destroy'd and thrown to the Ground. God deliver all of us from such Enemies, against whom Prudence has no Buckler which can defend, nor*
Wis-

56 *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

Wisdom any Sword which bears an Edge!

But notwithstanding all this, the Vertue of *Leonora* was such, that at a time when she had most Need of it she shew'd her Valour against the Villainous Efforts of her cunning seducer, who was not strong enough to Conquer her, but wearied himself in vain; she remain'd Victorious, and Sleep overcame 'em both.

In the mean while Heaven had so order'd it, that in spite of the Ointment *Carizales* awoke; and as his Custom was, he stretch'd out his Arms and felt about the Bed; but not finding his beloved Wife, he leap'd forth Amaz'd and Astonish'd, with much greater Nimbleness than his many Years promis'd: and when he miss'd her and found the Door open and the Key gone from between the Quilts, he was ready to run out of his Wits; but recollecting himself, he went out into the Gallery, and going thence as soft as Foot cou'd fall, came into the Hall, where the Governess was sleeping, and seeing her all alone without *Leonora*, he made directly to *Mariabonfa's* Chamber, and opening the Door very gingerly, he saw what he cou'd have wish'd he might never have seen; he saw what he cou'd have wish'd he had no Eyes to have seen; he saw *Leonora* in the Arms of *Loaysa*, sleeping as profoundly as if the force of the Ointment had wrought upon them not him.

He

He became insensible at this unexpected Sight! he knew not whether he was sleeping or waking, his Tongue cleav'd to the Roof of his Mouth, and his Arms hung with Faintness : One wou'd have taken him for a Statue of cold Marble, and tho' Choler did its natural Office in striving to reanimate his almost dead Spirits ; yet Sorrow so oversway'd his Anger, that he cou'd scarce fetch Breath. If he had had any Weapon with him, he wou'd have taken such Revenge, as so great a Wickedness deserv'd, and therefore resolv'd with himself to return to his Chamber, and fetch a Dagger to wash away the Stains of his Honour with the Blood of his two Enemies, and that of his whole Family. Having taken this honourable and necessary Resolution, he return'd with the same Silence to his Chamber ; where he was no sooner enter'd, but his Heart was oppress'd with such a load of Grief, that without any Power to resist it, he fell into a Swoon on his Bed. In the mean time Day appear'd and caught these suppos'd Adulterers intangled in the Net of each other's Arms : *Marialonsa* awoke and wou'd have gone for her share in the Cake ; but seeing it so early, she thought fit to defer it till the next Night. *Leonora* likewise was surpris'd to see the Day open, and curs'd her own Negligence and that of her perverse Governess ; and both of them
ha-

hasten'd to the Old Man's Chamber, mumbling Prayers to Heaven that they might find him still snoring; and when they saw him on the Bed and without Motion, they doubted not but the Ointment continued its Effect, and that he was really asleep. So *Leonora* and *Marialonsa* embrac'd each other for Joy; *Leonora* drew nearer to her Husband, and taking hold of one of his Arms, turn'd him about from Side to Side, to try whether he wou'd awake without putting her to the Pains of washing him with Vinegar; but with the Motion *Carizales* recover'd his Senses, and fetching a deep Sigh, cry'd out with a lamentable Voice, Unhappy Wretch that I am, to what extream Misery has my ill Fortune reduc'd me! *Leonora* did not understand well what her Husband said; but seeing him wake, and hearing him speak, she was surpris'd that the Virtue of the Ointment was so soon over; however she drew near, and laying her Face to his, and clasping him fast in her Arms, What ails you, my Lord, (says she) methinks I hear you complain as if you were not well! The unfortunate Old Man heard the Voice of his sweet Enemy, and opening his Eyes as in amaze, fix'd 'em on her with great earnestness, without moving his Eye-lids in the least for a considerable time together. At last he desir'd she wou'd send instantly for her Father and Mother,

ther, for that he felt something at his Heart which pain'd him extremely, and which he fear'd wou'd carry him off, and that he wou'd fain see them before he dyed. *Leonora* verily believ'd what her Husband said to be true, thinking that the strength of the Oyntment, not what he had seen, had put him into this Agony. She immediately dispatch'd *Louis* to fetch her Parents; and embracing her Husband, Caress'd him more than ever she did, asking him how he did, where his Grief lay, with such tender and fond Expressions, as if she lov'd nothing else in the World. *Carizales* look'd on her in the same wild manner as before; every Word that she utter'd, and every endearment she shew'd, being a Lance that wounded his very Soul. In the mean time the Governess inform'd *Loaysa* of her Master's Sickness; adding, that it must needs be very severe since he had forgot to Command the shutting of the Gate when the Negro went out to call her Mistress's Parents, wond'ring withal why they shou'd be sent for in such post haste, since neither of 'em had set Foot within the House from the time their Daughter was first marry'd: In a word, they were all of them very silent and in suspence, not in the least guessing the true cause of their Master's Indisposition, who ever and anon fetch'd such deep and bitter Sighs, as seem'd

So *The JEALOUS ESTREMADURAN.*

to rend his very Soul from his Body. *Leonora* wept to see him in that Condition, and he smil'd with the Air of one beside himself considering the falsness of her Tears. By this time *Leonora's* Parents were come. When they found the Door to the Street and that to the Inner Court open, and the House bury'd in silence and no body to be seen; they were not a little amaz'd. They went up to their Son in Law's Chamber, and found him with his Eyes still nail'd to his Wife, whom he held fast by the hand, both of 'em shedding Floods of Tears, she purely because she saw her Husband do so, and he to see how feignedly she Wept.

As soon as her Parents enter'd the Chamber, *Carizales* saluted 'em, and desir'd 'em to sit down and commanded all the rest except the Governess *Marialonso* to void the Room. They did so, and only these five were left. *Carizales* wiping his Eyes, began with a compos'd Voice in this Manner, I am well assur'd (dearest Father and Mother) that there is no Occasion to produce Witnesses to Vouch a Truth which I have to deliver to you. You may very well Remember (for 'tis impossible you shon'd forget it) with how much Love and Tenderness you deliver'd up to me your beloved Daughter for my lawfull Wife, just a Year, one Month, five Days, and nine Hours. You know likewise how liberally I endow'd her; in such a Manner, that three or four of her
Quality

Quality might ha' been Marry'd with the same Fortune and esteem'd Rich. You may Remember too the care and diligence I used in Clothing and Adorning her with whatever she cou'd desire or was fitting for her. In like manner (my very good Friends) You have seen, how, being led by my own natural Inclination, and fearfull of that Evil which will doubtless be my Death, and having by my great Age experienc'd the strange and various Accidents of this World, I was desirous to keep this Jewell (which I made Choice of, and you gave me) with the greatest Caution possible. I rais'd the Walls of this House to a great height, I depriv'd the Windows of light, I doubled the Locks to the Doors, I made such a Tornel as they have at Monasteries, I banish'd every thing that had but the least shadow or figure of a Man, I gave her female Servants and Slaves to attend her Person; nor did I deny them or her any thing they ask'd of me. I made her my Equal; I communicated with her my most secret Thoughts, and put into her hands all my Wealth and Treasure. These things well consider'd ought to have secur'd me in the quiet Enjoyment of what cost me so dear, and I might have expected she wou'd have made it her study not to have given me the least occasion for a Jealous Thought; but because 'tis impossible to avert by human diligence the Chastisement which the Divine Will is pleas'd to inflict on those who do not wholly place their Desires on things above, 'tis no wonder that I am deceiv'd in mine, and

62 The JEALOUS ESTREMADURAN.

that I my self have been the preparer of the Poyson that kills me : But because I perceive the Doubts you are in, I will conclude the Preface of my Discourse with one word which 'tis impossible to relate in many Thousands. I tell you then (my good Friends) All that I have Said and Done ends here. This Woman Born into the World for the disturbance of my Quiet and loss of my Life (pointing to Leonora) I found this Morning in the Arms of a lusty young Man, who is now secretly shut up in the lodging of that cursed Governess.

Scarce had Carizales ended these last Words, but Leonora's Heart being suddainly clouded she fainted away between her Husbands knees, Marialonso turn'd Pale, and Leonora's Parents had such a rising in their Throats they cou'd not utter a Word ; but Carizales pursuing his Discourse, The Vengeance, says he, which I mean to take for this foul Affront shall not be what is ordinary on such Occasions ; Rather, as I was singular in my Actions my Revenge shall be the same ; It shall fall on my self, As most guilty of this Offence ; for I ought to have consider'd how inconsistent the Fifteen Tears of this Girl, were with the Fourscore of mine. I am he who like the Silk-worm have wrought the House which serves for my Tomb. Nor do I at all blame thee, Oh ill advis'd young Soul, (and with that he bow'd down his head and kiss'd the Cheek of the confus'd Leonora) I do not blame thee, I say, because the persuasions
of

of subtle old Beldams, and the love Tricks of Amorous young Men easily Subdue and Triumph over the little Judgment which thy few Tears afford. But that all the World may see the worth and value of that Affection which I bear to thee in this last Article of my Life, I will shew it in such a manner that it may remain as an example, if not of Goodness yet at least of such Simplicity of Heart, as was never heard of or seen before, and therefore let a Scrivener be presently sent for to make my Will anew; wherein I will double Leonora's Dowry, and shall intreat her that after my Days are ended, which will soon happen, she wou'd dispose her Will (as she may then do without constraint) to espouse that young Man whom the Grey Hairs of this unfortunate Old one never Offended. Thus she may see that if when alive I never acted Contrary to her Pleasure, I am now willing to do the like in Death, being desirous to please her by leaving her the Possession of him, on whom she seems to place her Felicity. As to the rest of my Estate I shall give it to pious Uses, and to you (kind Father and Mother) I shall leave you where-with-all to Live honourably the remainder of your Lives. Cause the Scrivener to come presently; for the Passion which has already seiz'd me, do's oppress me in such a manner, that it will in a very short Time cut of the thread of my Life. Here he fell into a terrible fit with his Face close to Leonora's: A Strange and sad Spectacle for the Father and Mother, who had their Eyes fix'd on

their dear Daughter and their beloved Son-in-Law; the wicked Governess wou'd not stay to hear the Rebukes she expected from her Lady's Parents, and therefore got out of the Room, and went to acquaint *Loaysa* with all that had pass'd, advising him instantly to be gone, and she wou'd take care to give him Notice by the Negro of the Issue of this Affair; since now there were no Doors nor Keys to hinder the Passage. *Loaysa* was amaz'd at this strange News, and following her Advice, return'd to put on his old Rags like a poor Beggar, and hasten'd to his Friends to acquaint them with the strange and unheard of Success of his Amours.

While the Husband and Wife were thus overcome with their several Passions, *Leonora's* Father sent for a Scrivner, a Friend of his, who enter'd just as *Leonora* and her Husband return'd to their Senses: *Carizales* made his Will in the manner mentioned before, without declaring *Leonora's* Fault; Only that for some good and just Considerations, he desir'd, in case he dy'd, she wou'd Marry that young Man whom he had told her of in Secret.

Leonora hearing this, threw her self at her Husband's Feet, and with a trembling Voice, Live, my dear Lord (says she) Live many many Years; for tho' you have little Reason to believe any thing I shall say, know that

The JEALOUS ESTREMADURAN. 65

that I have never offended you but in Thought. Upon this, beginning to excuse her self, and to recount at length the truth of the Case, she cou'd not move her Tongue, but fainted away again; Her griev'd Husband embrac'd her, as did also her Parents, and all of them wept so bitterly, that they even forc'd the Scrivner to accompany them in their Tears; *Carizales* sign'd the Will, and left a sufficient Maintenance for all his Servants; he likewise set at Liberty his Women-Slaves and the Negro; but to the false *Marialonso* he left no more than her bare Wages; and having thus settled his Estate, was carried the seventh Day after to his Grave. *Leonora* remain'd a mournful, but a wealthy Widow, and *Loaysa* well hoped she wou'd accomplish her Husband's Will (which he knew of); but when he saw that a Week afterwards she enter'd into one of the strictest Monasterys of the City; being frustrated of his Hopes, and asham'd to shew his Face, he went for the *Indies*. *Leonora's* Parents were full of Sorrow, yet in some Degree comforted with the Provision their Son-in-Law had made for them: The Servants had the like Consolation, and the Slaves rejoic'd in their Liberty; but the naughty Governess remain'd poor and disappointed of all her leud Purposes, and I my self am very glad I am come to an end of this Adventure, which may serve

As an Example and Mirror of the little Confidence that is to be put in Keys, Locks, Tornels and Walls, whilst the Will continues Free ; and how much less we are to trust to green and tender Years, when they are betray'd by the persuasions of these same *Duennas*, whose Habit and Attire is Grave and Matron like ; but their Tongues and Hearts full of Deceit and Mischief. Still I am Ignorant of the Reason, why *Leonora* did not express her self more at large, and take more Pains to clear her Conduct, and to shew to her jealous Husband how unspotted she was, and what a valiant Resistance she made ; but in all likelihood the trouble of her Soul had ty'd her Tongue, and the precipitate Death of her Husband depriv'd her of an Opportunity to justify herself.

4,
r-
o
y
e
e
d
l
s
h
o
v
t
l
o
i